

JOURNAL NO. 138

APERTURA DE LA SESION

Se abre la sesión a las 10:20 a.m., ocupando el estrado el Presidente, Hon. Claro M. Recto.

EL PRESIDENTE: Queda abierta la sesión.

**DISPENSACION DE LA LECTURA DE LA LISTA
Y DEL ACTA**

MR. MARAMARA: Mr. President, I move that calfing the roll call and reading the minutes be dispensed with.

EL PRESIDENTE: Se ha pedido la dispensacion de la lectura de la lista y del acta. ¿Hay alguna objeción a la motion? (*Silencio.*) La Mesa no oye ninguna. Queda aprobada.

SR. ROXAS: Señor Presidente.

EL PRESIDENTE: Señor Delegado por Capiz.

SR. ROXAS: Pido qué se inserte en los records el discurso del Presidente del Subcomité de Defensa Nacional, Honorable Blas Villamor.

EL PRESIDENTE: Sí no hay ninguna objeción, asi 86 acuerda. (*No hubo objeción.*)

(*En este momento, el Presidente, Hon. Claro M. Recto, abandona el estrado, pasando a ocuparlo el Hon. Manuel L. Roxas.*)

**CONTINUACION DE LA CONSIDERACION DEL
INFORME DEL COMITÉ ESPECIAL
DE ESTILO**

EL PRESIDENTE INTERINO: Tiene la palabra el Delegado por Batangas, Señor Recto.

SR. RECTO: Sometc a la consideración de la Asamblea la enmienda recomendada por el Comité Especial de Estilo al Artículo 8, Titulo referente el Poder Legislative, paginas 1 y 11 del *draft*.

SR. VENTURA. Señor Presidente, antes de llegar a ese punto, quiaiera pedir una aclaracion sobre la eleccion en la Provincia Montañosa, porque en la eleccion de este ano para los Delegados a esta Asamblea Constituyente en esta provincia no habia distritos todavia. Yo quisiera preguntar como se ha hecho la distribution de distritos para las elecciones qué vienen,

SR. RECTO: Hay una disposicion sobre ese punto en el Titulo referente a las Disposiciones Transitorias. La actual Legislatura, en seaion especial, puede proveer la forma como ha de dividirse la Provincia Montañosa.

SR. VENTURA: Parece qué eso se refiere a la Asamblea Nacional; no se refiere a la Legislatura actual.

SR. RECTO: Bien, es qué la Provincia Montañosa no va a eiegr Diputados para la actual

Legislatura.

SR. VENTURA: Para la primera Asamblea.

SR. RECTO Por eso, en el Artículo 5. página 27, se dice: "The members of the National Assembly for the Mountain Province shall be elected as may be provided by law." Estos son los qué van a ser elegidos para la Asamblea National.

SR. VENTURA: Es qué no hay distritos todavía.

SR. RECTO: Pues la Legislatura, antes de inaugurar el Commonwealth, puede reunirse en sesión especial.

SR. QUIRINO: Señor Presidente, para una mera cuestión de forma. En vista de qué en el Artículo 7 se menciona por primera vez la Comision de Nombramientos, y no se crea esa Comision sino en el Artículo 8, yo sugiero qué el Artículo 8 pase a ser Artículo 7, y el Artículo 7 sea el Artículo 8.

SR. RECTO: No hay inconveniente, Señor Presidente.

EL PRESIDENTE INTERINO: ¿Tiene la Asamblea alguna objeción a la transposición de los Artículos 7 y 8, en el sentido de qué el Artículo 8 sea el 7 y el Artículo 7 sea el 8? (*Silencio.*) La Mesa no oye ninguna, Queda aprobada.

MR. CINCO. Just one question, Mr. President. At the time we were considering the preamble of the Constitution last November, the Committee on Style was instructed to select the official name of the nation, either Philippines or Philippine Islands. For future guidance, what name has been selected by the Committee on Style as the constitutional name of the country?

MR. RECTO. Before the establishment of the Commonwealth it is known as the Government of the Philippine Islands. Under the Commonwealth it will be the Government of the Commonwealth of the Philippines.

MR. CINCO. As you said, will the official name of the Philippine Islands be Philippines only?

MR. RECTO. We will call it Philippines from the establishment of the Commonwealth.

MR. CINCO. We find interposed throughout the *draft* the names Philippine Islands and Philippines, so there is reason to use only one name.

MR. RECTO: When we refer to the present Government we say the Philippine Islands; when we refer to the Government of the Commonwealth and after, we simply call it Philippines.

SR. LABRADOR: De acuerdo con el parrafo 7 del Artículo sobre la Comision de Nombramientos, el *draft*, tal como esti, no especifica la duracion de esta Comision,

MR. RECTO: That is up to the Assembly.

MR. PEREZ (J.), Will the Gentleman yield?

THE ACTING PRESIDENT. The Gentleman from Batangas may yield if he pleases.

MR. RECTO. Willingly.

MR. PEREZ (J.). Will the Gentleman explain the reason for prohibiting the Commission on

Impeachment to meet when the National Assembly is not in session?

MR. RECTO. The prohibition is for both the Commission on Appointments and the Commission on Impeachment. We follow the precedent in the United States. The Commission on Impeachment does not meet except when the Legislature is in session.

MR. PEREZ (J.). That would preclude the Commission on Impeachment from formulating charges and conducting impeachment while the National Assembly is not in session?

MR. RECTO. That is the effect. They can prepare the materials, but the trial may not be held until the National Assembly is in session, because both the trial and impeachment are held by the National Assembly.

MR. PEREZ. Will not such delays in the formulation of charges amount to injustice at certain times?

MR. RECTO. I do not think so.

Propongo, Señor Presidente, qué se apruebe la enmienda que recomienda el Comité al Artículo 8. La enmienda consiste en no permitir la reunión de estas Comisiones de *Impeachment* y de Nombramientos sino durante el tiempo en que esté abierta la Asamblea Nacional. Realmente, lo que ha hecho el Comité es liberalizar más este precepto, teniendo en cuenta la opinión predominante de esta Convención.

MR. CLARIN. Just for a question, Mr. President. What has been approved by the Assembly is that the Commission should be limited to one year only.

MR. RECTO. We liberalize it now so that they will hold office at the pleasure and will of the Assembly. Any changes the Committee makes, will be up to the Assembly to accept or reject.

EL PRESIDENTE INTERINO: ¿Pueden votarse el Artículo 7 y el Artículo 8 tales como no han sido enmendados?

MR. INTING. Mr. President, just one question to the Gentleman from Batangas.

THE ACTING PRESIDENT: The Gentleman from Batangas may yield to the Gentleman from Bohol.

MR. RECTO: Willingly.

MR. INTING. Is it not true that the members of the Commission will hold their office for three years?

MR. RECTO: That is at the pleasure and will of the Assembly. The latter may or may not change it.

MR. INTING. Suppose the Assembly will not care to change?

MR. RECTO. That is up to the Assembly and the Commission.

MR. INTING: Is it not true that the previous decision of the Assembly was that the members of the Commission were to hold their office for one year?

MR. RECTO: That would make the Commission very strong during the year. It is better to place at the disposal of the Assembly at all times the members of this Commission. If on

the following day the Assembly desires to change the members, it can do so. These are positions of confidence and if the Assembly desires to withdraw such confidence from all or some Commission. members, it may do so. It is better to give that liberty,, that privilege, to the Commission.

MR. GRAFILO: Mr. President, wilt the Gentleman: from Batangas yield?

MR. RECTO: Gladly, Mr. President.

MR. GRAFILO: According to this draft, the Commission on Impeachment will meet regularly during the one hundred days.

MR. RECTO: Yes, while the National Assembly is in session.

MR. GRAFILO: Suppose the Commission on Impeachment met during the session but had not finished its action when the Assembly closed its session.

MR. RECTO: There is nothing in the Constitution about that. I think the President will call a special session of the Assembly; he is not precluded from doing that.

MR. VENTENILLA: Mr. President, just one question to the Gentleman from Batangas.

THE ACTING PRESIDENT: The Gentleman may state his question.

MR. VENTENILLA: With respect to changing the membership of these Committees, would it be in order for the National Assembly to change the member one by one?

MR. RECTO: Yes.

MR. VENTENILLA: Is it not necessary to change the whole membership?

MR. RECTO: No.

SR. ARANETA: Para una aclaracion. En relación con la ultima contestation de Su Señoria, de qué no hay nada en la Constitution qué prohíba al Presidente llamar a sesión especial para conocer de un *impeachment*...

SR. RECTO: No precisamente para ese solo objeto, sino también para otras materias, incluyendo la determinación de los cargos de *impeachment*.

SR. ARANETA: En el inciso 3, página 8, se dice lo siguiente: "The National Assembly may be called in special session at any time by the President to consider general legislation or only such subjects as he may designate."

SR. RECTO: ¿Cuál es la pregunta de Su Señoria?

SR. ARANETA: Parece que esto da a entender que las sesiones especiales de la Legislatura únicamente deben ser para tratar de asuntos de legislación.

SR. RECTO: "Or only such subjects as he may designate"

EL PRESIDENTE INTERINO ¿Hay alguna objeción? (*Silencio.*) La Mesa no oye ninguna, Queda aprobada.

SR. MONTINOLA: Para una aclaración. Parece que el espíritu de este precepto es que la Comisión Electoral tiene que actuar durante las sesiones.

SR. RECTO: Mientras este abierta la Asamblea Nacional.

SR. MONTINOLA: Sí, mientras estuviese abierta; pero, supongase qué no termine la Comision ...

SR. RECTO: Es la misma pregunta qué se me hadirigido hace poco, y he contestado qué el Presidente, si se trata de cuestiones muy importantes y el interes publico demanda qué se despachen cuanto antes, puede llamar a la Asamblea a sesión especial para qué pueda funcionar.

SR. MONTINOLA: Yo me refiero al *impeachment*.

SR. RECTO: For eso puede llamar a una sesión especial.

EL PRESIDENTE INTERINO: El Caballero de Hollo se refiere a la cuestión de los miembros.

SR. MONTINOLA: Contra los miembros.

SR. RECTO: ¿Su Señoria se refiere a la Comision Electoral?

SR. MONTINOLA: Sí, Señor.

SR. RECTO: Yo creia qué Su Señorfa se referia a la Comision de *Impeachment*. Es qué no tratamos ya de la Comiaion Electoral. ¿Cual es su pregunta entonces?

SR. MONTINOLA: En el case de qué la Comision no termine.

SR. RECTO: Puede funcionar durante el ano.

MR. CONFESOR: Mr. President, just one question to the Gentleman from Batangas.

THE ACTING PRESIDENT: The Gentleman from Batangas may yield.

MR. RECTO: Gladly, Mr. President

MR. CONFESOR: I recall that the Gentleman from Zambales, Delegate Labrador, introduced an amendment to Section 4 of the Electoral Commission which was referred to the Committee on Style. That amendment seeks to make the Electoral Commission just a body to hear election pretests.

MR. LABRADOR: Mr. President. I did not introduce that amendment. It was Delegate Lim who did.

MR. CONFESOR: It was referred to the Committee on Style. Now, as it appears here, the Electoral Commission is a very authoritative body with absolute powers to settle questions of election 01 members and their qualifications. In other words, thia Commission is the only body authorized to canvas the election returns of members-elect to the National Assembly. My question is this: Has the Committee on Style taken into account that the amendment's purpose is to convert this Electoral Commission to a body to hear only election protests? If the draft stands as it is, then we give the Supreme Court power to interfere with the determination and qualification of members of the National Assembly, thereby destroying the division of powers.

MR. RECTO: Mr. President, to lessen the difficulties of the Gentleman from Iloilo, the Committee is agreeable to inserting on page 9, between the phrase "Judge of" and the